

Zeitschrift: Textiles suisses [Édition multilingue]
Herausgeber: Textilverband Schweiz
Band: - (1984)
Heft: 57

Artikel: Frische, bunte Baumwolltücher
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-795210>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FRISCHE, BUNTE BAUMWOLLTÜCHER

Baumwolle, weich, hautfreundlich und pflegeleicht, ist das Material für die fröhlichen, bedruckten Tücher, die man bei Sport und Freizeit keck um den Hals knüpft, mit denen ein T-Shirt aufgewertet wird oder die man als Dekorationselement in den Gürtel steckt und die Zipfel flattern lässt. Blumer-Tüchli sind auf mercerisiertem Baumwollsatīn wie auch auf Baumwolltoile gedruckt und sorgfältig gesäumt. Das Thema Folklore kommt in vielen Interpretationen zum Ausdruck, vom leuchtend bunten Appenzeller Sennentuch, 80 × 80 cm, bis zum traditionellen Glarner-Tüechli mit dem Palmwipfelmotiv, das – 50 × 50 cm – in 20 verschiedenen Koloriten angeboten wird. Übrigens – die alten Druckmodel der Appenzeller Tücher sind von der Firma als Geschenk dem Volkmuseum Urnäsch vermacht worden.

Le coton, cette matière douce, agréable à la peau et d'un entretien aisément sert à la réalisation de carrés imprimés, riants, qui, noués autour du cou, animent les tenues sport et loisirs, «habillent» un T-shirt ou jouent les points sur le i, négligemment glissés dans la ceinture, les bouts flottant au vent. Les «petits Blumer» sont imprimés sur du satin de coton mercerisé ou sur de la toile de coton, et ourlés avec soin. Le folklore est interprété de moult manières – du foulard appenzellois en 80 × 80 cm aux couleurs éclatantes au Carré glaronnais traditionnel avec motif de palme, proposé en 50 × 50 cm et en 20 coloris.

Soft, kind-to-the-skin, easy-care cotton is the material chosen for the gay printed kerchiefs that can be knotted jauntily round the neck during sport or leisure, to liven up a T-shirt, or tucked into a belt, with loosely fluttering points, to add a decorative touch. Blumer kerchiefs are printed on cotton satin and cotton tabby weave and are



beautifully hemmed. Interpretations of folklore themes are many and varied, from the vividly coloured Alpine scenes on the 80 × 80 cm Appenzell kerchiefs to the traditional Glarus kerchiefs with the paisley motifs available in 50 × 50 cm format and 20 different shades. Incidentally, the old print models for the Appenzell kerchiefs have been bequeathed by the firm to the Urnäsch Folk Museum.

F. BLUMER + CIE TEXTILDRUCKE SCHWANDEN

